DE

4in1-Klimagerät LW-580

Zum Kühlen und Heizen, mit Luftbefeuchter- und Ionisator-Funktion, bis 1.800 W

Bedienungsanleitung



Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.

SICHLER Haushaltsgeräte

NX-1405-675

Inhaltsverzeichnis

Ihr neues 4in1-Klimagerät 5
Lieferumfang 5

Wichtige Hinweise zu Beginn 6
Allgemeine Sicherheitshinweise 7
Gesundheitshinweise 9
Spezielle Sicherheitshinweise 9
Wichtige Hinweise zur Entsorgung 11
Konformitätserklärung 11

Produktdetails 12
Klimagerät 12
Bedienfeld 13
Fernbedienung 14

Inbetriebnahme 15
Rollen montieren 15
Wassertank füllen 16
Knopfzelle in Fernbedienung einsetzen 17

Verwendung 17
Einschalten 17
Ausschalten 17
Ventilator-Modus 18
Einschlaf-Modus 18
Kühlmodus 19
Heizmodus 20
Oszillations-Funktion 20
Timer 22
Ionisator-Funktion 23

Reinigung 23
Gehäuse 23
Wassertank 23
Filter 25

Problemlösungen 27

Technische Daten 28

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:

www.sichler-haushaltsgeraete.de

Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.

Ihr neues 4in1-Klimagerät

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieses 4in1-Klimageräts. Sorgen Sie an kalten Tagen rasch für Wärme oder lassen Sie sich an warmen Tagen angenehm erfrischen. Staub, Viren, Pollen, Bakterien sowie unangenehme Geruchspartikel bekämpfen Sie mit der zuschaltbaren Ionisation.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihr neues 4in1-Klimagerät optimal einsetzen können.

Lieferumfang

- 4in1-Klimagerät LW-580
- Fernbedienung
- 4 Rollen
- Filter
- Bedienungsanleitung

Zusätzlich benötigt:

- 1 x Knopfzelle CR2025 (z.B. PX-1684)

Wichtige Hinweise zu Beginn



WARNUNG: Um eine Überhitzung des Heizgerätes zu vermeiden, darf das Heizgerät nicht abgedeckt werden.

- Diese Geräte können von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei, denn sie sind älter als 8 Jahre und beaufsichtigt.
- Bewahren Sie das Gerät und seine Zuleitung außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
- Kinder jünger als 3 Jahre sind vom Gerät und der Anschlussleitung fernzuhalten, es sei denn, sie werden ständig überwacht.
- Kinder ab 3 Jahren und jünger als 8 Jahre dürfen das Gerät nur ein- und ausschalten, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben, vorausgesetzt, dass das Gerät in seiner normalen Gebrauchslage platziert oder installiert ist. Kinder ab 3 Jahren und jünger als 8 Jahre dürfen nicht den Stecker in die Steckdose stecken, das Gerät nicht regulieren, das Gerät nicht reinigen/oder nicht die Wartung durch den Benutzer durchführen.
- Das Gerät nicht mit einem Programmschalter, einem Zeitschalter, einem separaten Fernwirksystem, oder irgendeiner anderen Einrichtung verwenden, die das Heizgerät automatisch einschaltet, da Brandgefahr besteht, wenn das Heizgerät abgedeckt oder falsch aufgestellt wird. Das Gerät nicht unbeaufsichtigt betreiben.
- Das Heizgerät darf nicht unmittelbar unterhalb einer Wandsteckdose aufgestellt werden.

- Das Heizgerät darf nicht in unmittelbarer Nähe einer Badewanne, einer Dusche oder eines Schwimmbeckens benutzen.
- Vorsicht: Einige Teile des Produkts können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Besondere Vorsicht ist geboten, wenn Kinder und schutzbedürftige Personen anwesend sind.
- Das Heizgerät darf nicht in der Nähe von Vorhängen oder anderen brennbaren Materialien angebracht werden, da Brandgefahr besteht.
- WARNUNG: Dieses Gerät ist nicht mit einer Einrichtung zur Regelung der Raumtemperatur ausgerüstet. Das Heizgerät darf nicht in kleinen Räumen benutzt werden, die von Personen bewohnt werden, die nicht selbstständig den Raum verlassen können, es sei denn eine ständige Überwachung ist Gewährleistet.
- Vor der Reinigung bzw. Wartung des Gerätes muss dieses durch ziehen des Netzsteckers vom Stromnetz getrennt werden.
- Wenn die Anschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den zentralen Kundendienst des Herstellers oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können. Geben Sie sie gegebenenfalls an Nachbenutzer weiter.
- Bitte beachten Sie beim Gebrauch die Sicherheitshinweise.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Alle Änderungen und Reparaturen an dem Gerät oder Zubehör dürfen nur durch den Hersteller oder von durch ihn ausdrücklich hierfür autorisierte Personen durchgeführt werden.
- Achten Sie darauf, dass das Produkt an einer Steckdose betrieben wird die leicht zugänglich ist, damit Sie das Gerät im Notfall schnell vom Netz trennen können.
- Öffnen Sie das Produkt nie eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Fassen Sie den Stecker nie mit nassen Händen an. Betreiben Sie das Gerät nicht im Freien oder in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit.

- Wenn Sie den Stecker aus der Steckdose herausziehen wollen, ziehen Sie immer direkt am Stecker. Ziehen Sie niemals am Kabel, es könnte beschädigt werden. Transportieren Sie das Gerät zudem niemals am Kabel.
- Überprüfen Sie das Gerät vor jeder Inbetriebnahme auf Beschädigungen. Wenn das Gerät, das Kabel oder der Stecker sichtbare Schäden aufweisen, darf das Gerät nicht benutzt werden. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es eine Fehlfunktion hatte oder heruntergefallen ist.
- Achten Sie darauf, dass das Stromkabel nicht geknickt, eingeklemmt, überfahren wird oder mit Hitzequellen oder scharfen Kanten in Berührung kommt. Es darf außerdem nicht zur Stolperfalle werden.
- Benutzen Sie nach Möglichkeit keine Verlängerungskabel. Falls dies unumgänglich ist, benutzen Sie nur GS-geprüfte, spritzwassergeschützte, einfache Verlängerungskabel (keine Mehrfachsteckdosen), die für die Leistungsaufnahme des Geräts ausgelegt sind.
- Stellen Sie vor dem Anschließen an die Stromversorgung sicher, dass die auf dem Typenschild angegebene elektrische Spannung mit der Spannung Ihrer Steckdose übereinstimmt. Benutzen Sie nur Steckdosen mit Schutzkontakt.
- Bitte verwenden Sie das Produkt nur in seiner bestimmungsgemäßen Art und Weise. Eine anderweitige Verwendung führt eventuell zu Beschädigungen am Produkt oder in der Umgebung des Produktes.
- Ziehen Sie nach jedem Gebrauch, bei Störungen während des Betriebs, vor Befüllen des Wassertanks, vor jeder Bewegung des Geräts, vor jeder Wartung und vor jeder Reinigung den Netzstecker des Geräts.
- Das Gerät ist ausschließlich für den Haushaltsgebrauch oder ähnliche Verwendungszwecke bestimmt. Es darf nicht für gewerbliche Zwecke verwendet werden!
- Das Gerät ist nur zur Verwendung in Innenräumen geeignet.
- Achten sie darauf, dass das Gerät beim Betrieb eine gute Standfestigkeit besitzt und nicht über das Netzkabel gestolpert werden kann.
- Benutzen Sie das Gerät niemals nach einer Fehlfunktion, z.B. wenn das Gerät ins Wasser oder heruntergefallen ist oder auf eine andere Weise beschädigt wurde.
- Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung bei falschem Gebrauch, der durch Nichtbeachtung der Gebrauchsanleitung zustande kommt.
- Lassen Sie das Gerät während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.
- Legen Sie keine brennbaren Materialien (Pappe, Kunststoff, Papier, etc.) auf oder in das Gerät.
- Rollen Sie das Stromkabel vor dem Gebrauch vollständig aus. Verlegen Sie es nicht unter Teppich und decken Sie es nicht ab. Rollen Sie es nach dem Gebrauch nicht zu fest ein.
- Setzen Sie das Gerät keiner direkten Sonneinstrahlung aus.
- Nachdem das Gerät mit Wasser gefüllt wurde, darf es nicht mehr bewegt oder gekippt werden! Sollte doch Wasser in das Innere eingedrungen sein, ziehen Sie sofort den Netzstecker. Versuchen Sie, so viel von dem verschütteten Wasser zu entfernen wie möglich. Lassen Sie das Gerät dann mindestens 24 Stunden trocknen.
- Das Gerät kann bei Umgebungstemperaturen von 0°C bis 40°C verwendet werden. Entfernen Sie bei kalten Temperaturen das Restwasser aus dem Gerät, damit es nicht gefriert.
- Achten Sie beim Füllen des Wassertanks darauf, die MAX-Markierung nicht zu über- und die MIN-Markierung nicht zu unterschreiten.

- Verwenden Sie die Luftbefeuchter-Funktion nicht in engen, geschlossenen Räumen.
- Entfernen und trocknen Sie den Wassertank, wenn das Gerät längere Zeit nicht in Betrieb sein wird, vor der Lagerung und bevor Sie es bewegen.
- Wenn Sie das Gerät bewegen oder hochgeben müssen, benutzen Sie die seitlichen Handgriffe. Umfassen Sie nicht das Gerät und fassen Sie mit Ihren Händen nicht an die Luftgitter.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

Gesundheitshinweise



ACHTUNG!

- ***Halten Sie bei medizinischer Vorbelastung Rücksprache mit Ihrem Arzt.***
- ***Das Gerät beinhaltet einen Ionisator, der in geringen Mengen Ozon (O3) produzieren kann.***
- ***Falls Sie unter Lungenkrankheiten, Asthma, Herzkrankheiten, Erkrankungen der Atemwege, Atemproblemen oder einer Ozonempfindlichkeit leiden, suchen Sie vor der Verwendung des Geräts einen Arzt auf, um zu überprüfen, ob die Anwendung dieses Geräts für Sie unbedenklich ist.***

Spezielle Sicherheitshinweise

- Berühren Sie das Gerät nie mit nassen Händen
- Dieser Luftreiniger darf nicht in in Räumen mit hoher Temperatur und Luftfeuchtigkeit (z.B. Badezimmer) verwendet werden.
- Dieses Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Waschbecken oder sonstigen Behältern benutzen die Wasser enthalten.
- Der Luftreiniger darf nicht als Be- und Entlüftungsgerät verwendet werden.
- Führen Sie keine Metallgegenstände in die Lufteinlass- oder Gebläseöffnungen ein, da dies zu Stromschlägen führen kann.
- Halten Sie Lufteinlassgitter und Gebläseöffnungen immer frei. Achten Sie auf genügend Abstand zu anderen Objekten.
- Gerät während des Betriebes nicht abdecken.
- Betreiben Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt.
- Nehmen Sie selbst keine Wartungsarbeiten an dem Gerät vor. Das Gerät enthält keine Teile, die vom Nutzer zu warten sind. Ausgenommen die Reinigung des Filters.
- Das Öffnen oder Abnehmen der Verkleidung setzt Sie gefährlicher elektrischer Spannung aus. Auch das Abschalten der Stromzufuhr schließt die Möglichkeit eines elektrischen Schlages nicht aus.
- Der Raumkühler ist nur zur Raumklimatisierung kleinerer bis mittelgroßer Räume geeignet.
- Das Gerät darf nicht im Bad verwendet werden.
- Zur Vermeidung eines gefährlichen Elektroschlages spritzen oder gießen Sie niemals Wasser auf das Gerät.
- Lüften Sie regelmäßig den Raum, wenn das Klimagerät in Betrieb ist, insbesondere wenn außerdem ein Gasbrenner im selben Raum betrieben wird. Eine Missachtung dieser Sicherheitsanweisung kann zu einem Mangel an Sauerstoff im Raum führen (nicht durch das Klimagerät bedingt).

- Verwenden Sie das Gerät nicht für Zwecke wie Aufbewahrung von Lebensmittel, Präzisionsinstrumente, Pflanzen, Tiere, Farben oder Kunstwerken, da diese Objekte Schaden nehmen können.
- Ziehen Sie nie bei laufendem Gerät den Netzstecker aus der Steckdose.
- Betätigen Sie keine Schalter mit nassen Händen. Ansonsten besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages.
- Lassen Sie sich von der kühlen Luft nicht direkt anblasen und lassen Sie die Luft im Raum nicht zu kalt werden. Unwohlsein und Gesundheitsschaden können hervorgerufen werden.
- Platzieren Sie keine Pflanzen oder Tiere direkt in den kühlen Luftstrom. Tiere und Pflanzen können unter dem kühlen Luftstrom leiden.
- Versperren Sie niemals den Lufteinlass oder -auslass.
- Stecken Sie niemals Finger oder Gegenstande in die Lufteinlass- bzw. -Luftauslassöffnungen.
- Berühren Sie keine Metallteile des Innengerätes während der Herausnahme des Luftfilters. Sie konnten sich verletzen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in einem Raum, in dem brennbare Gase ausströmen können. Ausgetretenes Gas kann sich ansammeln und eine Explosion verursachen.
- Ziehen Sie den Netzstecker, wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird.
- Halten Sie das Gerät von Fernseh- und Radiogeräten fern, um elektromagnetische Störungen zu vermeiden.
- Stellen Sie das transportable Gerät stets auf einen stabilen waagerechten Untergrund.
- Das Gerät muss immer in senkrechter Position aufbewahrt und betrieben werden.
- Vor einer Säuberung des Gerätes unterbrechen Sie die Stromversorgung, um elektrische Schläge zu vermeiden.
- Wischen Sie das Gerät mit einem weichen und trockenen Tuch ab. Zur Vermeidung elektrischer Schläge versuchen Sie niemals, das Gerät mit Wasser zu reinigen.
- Benutzen Sie niemals scharfe oder ätzende Haushaltsreiniger. Lösemittel können schnell Geräteteile angreifen.
- Verwenden Sie keine brennbaren Reinigungsmittel. Feuer und Verformungen am Gehäuse können entstehen.

Wichtige Hinweise zur Entsorgung

Dieses Elektrogerät gehört nicht in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag / Monat / Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.



Konformitätserklärung

Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich das Produkt NX-1405-675 in Übereinstimmung mit der Ökodesignrichtlinie 2009/125/EG, der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU, der EMV-Richtlinie 2014/30/EU und der Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU befindet.

Qualitätsmanagement
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

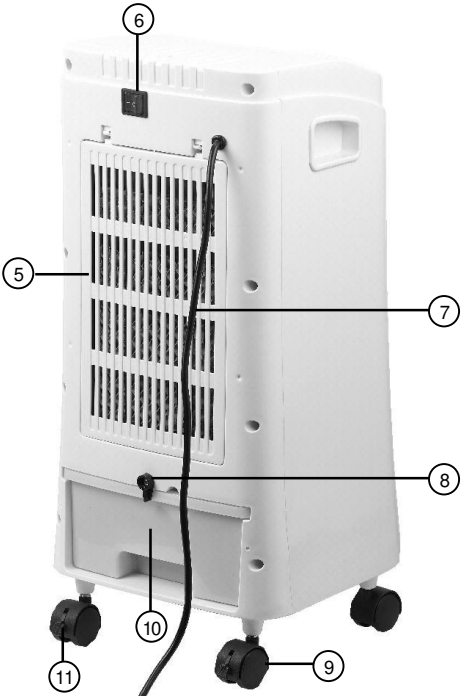
Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter www.pearl.de/support.
Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer NX-1405 ein.

CE

Produktdetails

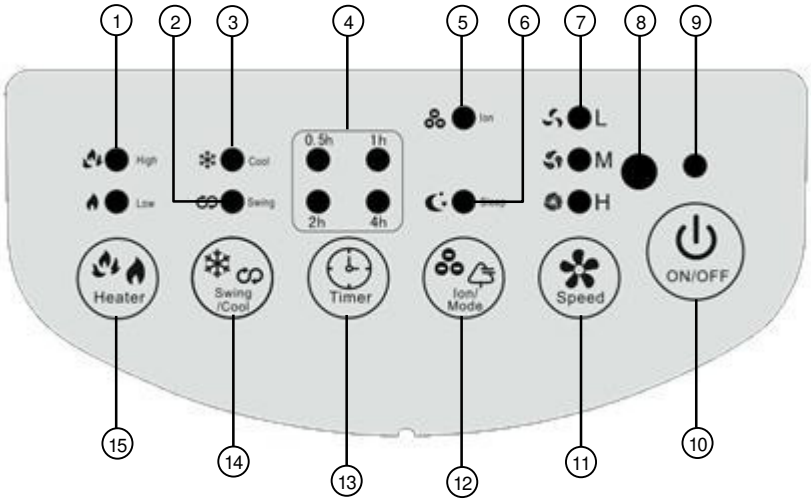
Klimagerät





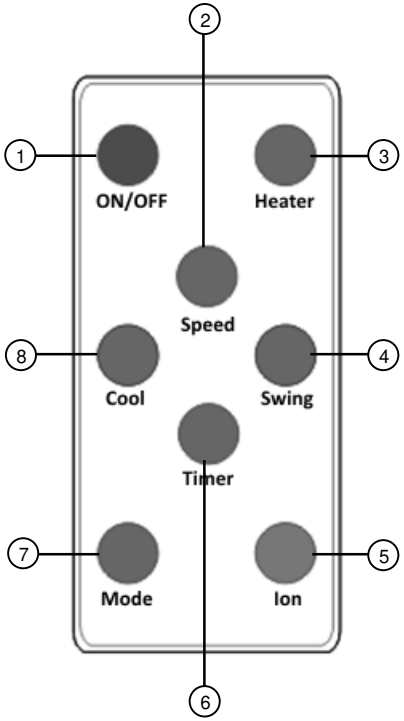
1. Gehäuse
2. Griff
3. Bedienfeld
4. Luftausgang
5. Filter-Abdeckung
6. Ein/Aus-Schalter
7. Stromkabel
8. Wassertank-Sicherung
9. Rollen
10. Wassertank
11. Bremse
12. MAX-Markierung
13. MIN-Markierung

Bedienfeld



1. Heizstufen-LEDs
2. Oszillations-LED
3. Kühlmodus-LED
4. Timer-LEDs
5. Ionisator-LED
6. Einschlaf-Modus-LED
7. Geschwindigkeits-Stufen-LEDs
8. IR-Empfänger
9. Betriebs-LED
10. Ein/Aus-Taste
11. Speed-Taste (Geschwindigkeits-Stufe)
12. Ion/Mode-Taste (Ionisator)
13. Timer-Taste
14. Swing/Cool-Taste (Kühlmodus/Oszillation)
15. Heater-Taste (Heizstufe)

Fernbedienung



1. ON/OFF-Taste (Ein/Aus)
2. Speed-Taste (Geschwindigkeits-Stufe)
3. Heater-Taste (Heizstufe)
4. Swing-Taste (Oszillation)
5. Ion-Taste (Ionisator)
6. Timer-Taste
7. Mode-Taste (Einschlaf-Modus)
8. Cool-Taste (Kühlmodus)

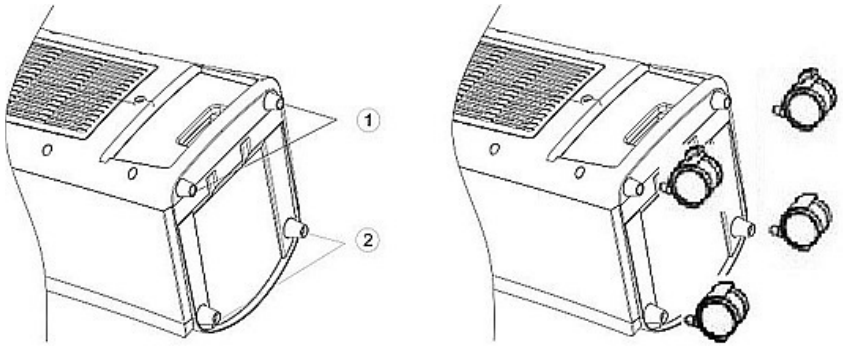
Inbetriebnahme

- Der Raumkühler ist nur zur Raumklimatisierung kleinerer bis mittelgroßer Räume geeignet.

Rollen montieren

HINWEIS:
Sie können das Klimagerät mit oder ohne Rollen verwenden.

1. Nehmen Sie Ihr Klimagerät aus dem Karton und entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.
2. Fassen Sie in die Griffe des Klimageräts und legen Sie es mit der Vorderseite voraus auf einen ebenen, festen und weichen Untergrund.
3. Stecken Sie die zwei Rollen ohne Bremse auf die Füße der Vorderseite und die zwei Rollen mit Bremsen auf die Füße der Rückseite. Achten Sie darauf, dass die Rollen richtig in den Füßen einrasten! Dies erfordert etwas Kraft.



4. Fassen Sie in die Griffe des Klimageräts und stellen Sie es in senkrechter Position auf die Rollen.
5. Fassen Sie in die Griffe des Klimageräts und rollen Sie es an den gewünschten Platz. Fixieren Sie dann die hinteren Rollen, indem Sie die Bremsen herunter drücken.

HINWEIS:

Beachten Sie bei der Wahl des Aufstellortes bitte folgende Punkte:

- *Ihr Klimagerät muss in senkrechter Position auf einem ebenen, festen Untergrund stehen.*
- *Ihr Klimagerät darf keiner direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt sein.*
- *Halten Sie ausreichend Abstand in alle Richtungen.*
- *Es muss sich eine geeignete Steckdose in Kabelnähe befinden.*
- *Das Klimagerät darf nicht in in Räumen mit hoher Temperatur und Luftfeuchtigkeit (z.B. Badezimmer) verwendet werden.*
- *Das Klimagerät ist nur zur Raumklimatisierung kleinerer bis mittelgroßer Räume geeignet.*
- *Platzieren Sie keine Pflanzen oder Tiere direkt in den kühlen Luftstrom. Tiere und Pflanzen können unter dem kühlen Luftstrom leiden.*

Wassertank füllen

HINWEIS:
Zur Nutzung des Kühlmodus muss der Wassertank mit ausreichend Wasser befüllt sein!

1. Drehen Sie die Wassertank-Sicherung so, dass der Stift senkrecht nach oben oder zur Seite zeigt.



2. Ziehen Sie den Wassertank am Griff ca. 10 cm aus dem Gehäuse heraus.

ACHTUNG!

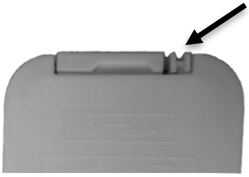
Ziehen Sie den Wassertank zum Befüllen nicht ganz heraus, sonst werden die Schlauchverbindungen beschädigt!

3. Füllen Sie kaltes, sauberes Wasser in den Wassertank. Achten Sie darauf, dass die MIN-Markierung nicht unter- und die MAX-Markierung des Wassertanks nicht überschritten wird.



Knopfzelle in Fernbedienung einsetzen

1. Öffnen Sie das Batteriefach auf der Unterseite der Fernbedienung, indem Sie das markierte Stück nach innen schieben und das Batteriefach gleichzeitig herausziehen.



2. Ziehen Sie das Batteriefach heraus.
3. Setzen Sie eine neue Knopfzelle des Typs CR2025 (nicht im Lieferumfang enthalten) ein. Der Pluspol der Knopfzelle zeigt dabei nach oben.
4. Schieben Sie das Batteriefach wieder in die Fernbedienung, so dass es einrastet.

Verwendung

Einschalten

1. Verbinden Sie den Netzstecker Ihres Klimageräts mit einer geeigneten Steckdose.
2. Stellen Sie den Ein/Aus-Schalter auf der Rückseite Ihres Klimageräts auf die Position [**I**].
3. Ein Signalton erklingt, der Ein/Aus-Schalter leuchtet und die Betriebs-LED blinkt. Ihr Klimagerät befindet sich nun im Standby.
4. Schalten Sie Ihr Klimagerät ein, indem Sie die Ein/Aus-Taste auf dem Bedienfeld oder die ON/OFF-Taste auf der Fernbedienung drücken.



5. Ihr Klimagerät schaltet sich im zuletzt verwendeten Modus ein. Die Betriebs-LED und entsprechende Modus-LEDs leuchten.

Ausschalten

1. Drücken Sie die ON/OFF-Taste auf dem Bedienfeld oder auf der Fernbedienung. Die Betriebs-LED blinkt, die anderen LEDs erlöschen.



HINWEIS:

Das Klimagerät läuft nach dem Drücken der ON/OFF-Taste noch ein paar Minuten weiter, um abzukühlen.

2. Warten Sie, bis das Klimagerät keine Betriebsgeräusche mehr von sich gibt. Stellen Sie dann den Ein/Aus-Schalter auf der Rückseite Ihres Klimageräts auf die Position [**0**]. Die Betriebs-LED und der Ein/Aus-Schalter erlöschen.
3. Trennen Sie Ihr Klimagerät von der Stromversorgung.

Ventilator-Modus

HINWEIS:

Das im Wassertank eingefüllte Wasser befeuchtet während des Ventilator-Modus die Luft.

1. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste auf dem Bedienfeld oder die ON/OFF-Taste auf der Fernbedienung. Ihr Klimagerät schaltet sich im zuletzt verwendeten Modus ein. Die Betriebs-LED und entsprechende Modus-LEDs leuchten.
2. Stellen Sie die gewünschte Geschwindigkeits-Stufe durch Drücken der Speed-Taste auf dem Bedienfeld oder der Fernbedienung ein. Mit jedem Druck der Taste wechseln Sie zum nächsten Modus und die entsprechende Geschwindigkeits-Stufe-LED leuchtet:



L	M	H
niedrig	mittel	hoch

Einschlaf-Modus

1. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste auf dem Bedienfeld oder die ON/OFF-Taste auf der Fernbedienung. Ihr Klimagerät schaltet sich im zuletzt verwendeten Modus ein. Die Betriebs-LED und entsprechende Modus-LEDs leuchten.
2. Drücken Sie zwei Mal die Ion/Mode-Taste auf dem Bedienfeld oder einmal die Mode-Taste auf der Fernbedienung.



3. Stellen Sie die gewünschte Geschwindigkeits-Stufe durch Drücken der Speed-Taste auf dem Bedienfeld oder der Fernbedienung ein. Mit jedem Druck der Taste wechseln Sie zum nächsten Modus und die entsprechende Geschwindigkeits-Stufe-LED leuchtet:



4. Je nach eingestellter Geschwindigkeits-Stufe arbeitet läuft der Ventilator je eine Stunde in der hohen und mittleren Geschwindigkeits-Stufe und dann in der niedrigen Geschwindigkeits-Stufe, bis Sie ihn ausschalten.

Geschwindigkeits-Stufe	Verlauf
H	1 h hohe Geschwindigkeit 1 h mittlere Geschwindigkeit bis zum Ausschalten niedrige Geschwindigkeit
M	1 h mittlere Geschwindigkeit bis zum Ausschalten niedrige Geschwindigkeit
L	bis zum Ausschalten niedrige Geschwindigkeit

HINWEIS:

Verwenden Sie den Einschlaf-Modus am besten in Verbindung mit einem Timer von 3-4 Stunden.

Kühlmodus

HINWEIS:
Zur Nutzung des Kühlmodus muss der Wassertank mit ausreichend Wasser befüllt sein!

1. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste auf dem Bedienfeld oder die ON/OFF-Taste auf der Fernbedienung. Ihr Klimagerät schaltet sich im zuletzt verwendeten Modus ein. Die Betriebs-LED und entsprechende Modus-LEDs leuchten.



2. Drücken Sie die Swing/Cool-Taste auf dem Bedienfeld oder die Cool-Taste auf der Fernbedienung. Die Cool-LED leuchtet.



HINWEIS:

Legen Sie für ein noch besseren Ergebnis Kühlakkus in den Wassertank. Beachten Sie dabei, dass die Masse der Akkus Wasser verdrängt und so die MAX-Markierung des Wassertanks überschritten werden könnte. Legen Sie daher die Kühlakkus in den Wassertank, bevor Sie ihn mit kaltem Wasser füllen.

Heizmodus

1. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste auf dem Bedienfeld oder die ON/OFF-Taste auf der Fernbedienung. Ihr Klimagerät schaltet sich im zuletzt verwendeten Modus ein. Die Betriebs-LED und entsprechende Modus-LEDs leuchten.



2. Drücken Sie die Heater-Taste auf dem Bedienfeld oder der Fernbedienung. Die der Heizstufe entsprechende LED leuchtet:



3. Stellen Sie die Heizstufe durch Drücken der Heater-Taste ein. Mit jedem Druck der Taste wechseln Sie zur nächsten Heizstufe: Heizstufe 1 – Heizstufe 2 – Aus. Die entsprechende LED leuchtet:

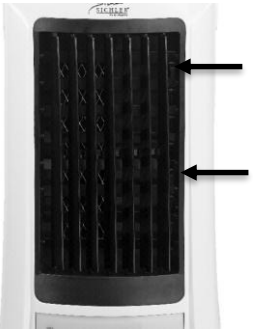
Low	High
Heizstufe 1	Heizstufe 2

Oszillations-Funktion

Ist diese Funktion aktiviert bewegen sich die Lamellen des Luftausgangs von rechts nach links und lenken den Luftstrom in die entsprechende Richtung. Die Funktion kann in jedem Betriebs-Modus hinzugeschaltet werden.

HINWEIS:

Die Position der waagrechten Lamellen kann manuell eingestellt werden, indem Sie diese an den Einstellstiften auf der rechten Seite nach oben oder unten bewegen.



- **Im Ventilator-Modus**
  Drücken Sie zwei Mal die Swing/Cool-Taste auf dem Bedienfeld oder einmal die Swing-Taste auf der Fernbedienung, um die Oszillation zu aktivieren. Die Swing-LED leuchtet:



  Wiederholen Sie die Aktion, um die Oszillation wieder zu beenden. Die Lamellen des Luftausgangs bleiben in der zuletzt erreichten Position stehen.



- **Im Kühlmodus**
  Drücken Sie zwei Mal die Swing/Cool-Taste auf dem Bedienfeld oder einmal die Swing-Taste auf der Fernbedienung, um die Oszillation zu aktivieren. Die Swing-LED leuchtet:



  Wiederholen Sie die Aktion, um die Oszillation wieder zu beenden. Die Lamellen des Luftausgangs bleiben in der zuletzt erreichten Position stehen.



- **Im Heizmodus**
  Drücken Sie die Swing/Cool-Taste auf dem Bedienfeld oder einmal die Swing-Taste auf der Fernbedienung, um die Oszillation zu aktivieren. Die Swing-LED leuchtet:



  Wiederholen Sie die Aktion, um die Oszillation wieder zu beenden. Die Lamellen des Luftausgangs bleiben in der zuletzt erreichten Position stehen.



Timer

Stellen Sie eine Zeitspanne ein, nach deren Ablauf sich Ihr Klimagerät automatisch in den Standby begibt. Drücken Sie hierzu im Betrieb die Timer-Taste auf dem Bedienfeld oder der Fernbedienung.



Mit jedem Druck der Taste erhöhen Sie die Zeitspanne um 30 Minuten. Die entsprechenden Timer-LEDs leuchten.

Leuchtende Timer-LEDs	Zeitspanne
0,5h	30 Minuten
1h	1 Stunde
0,5h & 1h	90 Minuten
2h	2 Stunden
0,5h & 2h	150 Minuten
1h & 2h	3 Stunden
0,5h & 1h & 2h	210 Minuten
4h	4 Stunden
0,5h & 4h	270 Minuten
1h & 4h	5 Stunden
0,5h & 1h & 4h	330 Minuten
2h & 4h	6 Stunden
0,5h & 2h & 4h	390 Minuten
1h & 2h & 4h	7 Stunden
0,5h & 1h & 2h & 4h	450 Minuten
---	aus

HINWEIS:

Wenn beim Ausschalten des Klimageräts noch ein Timer aktiv war, wird dieser beim nächsten Einschalten aus dem Standby übernommen. Dies ist nicht der Fall, wenn das Klimagerät über den Ein/Aus-Schalter ausgeschaltet wurde.

Ionisator-Funktion

Ist diese Funktion aktiviert, wird die Luft Ihres Klimageräts ionisiert. Die Funktion kann in jedem Betriebs-Modus hinzugeschaltet werden. Ionisierte Luft bekämpft Staub, Viren, Pollen, Bakterien und unangenehme Geruchspartikel.

ACHTUNG!

- ***Halten Sie bei medizinischer Vorbelastung Rücksprache mit Ihrem Arzt.***
- ***Das Gerät beinhaltet einen Ionisator, der in geringen Mengen Ozon (O3) produzieren kann.***
- ***Falls Sie unter Lungenkrankheiten, Asthma, Herzkrankheiten, Erkrankungen der Atemwege, Atemproblemen oder einer Ozonempfindlichkeit leiden, suchen Sie vor der Verwendung des Geräts einen Arzt auf, um zu überprüfen, ob die Anwendung dieses Geräts für Sie unbedenklich ist.***

Schalten Sie die Funktion ein oder aus, indem Sie während des Betriebs die Ion/Mode-Taste auf dem Bedienfeld oder die Ion-Taste auf der Fernbedienung drücken.



Die Ion-LED leuchtet (aktiviert) oder erlischt (deaktiviert) entsprechend.

Reinigung

ACHTUNG!

Schalten Sie Ihr Klimagerät aus, trennen Sie es von der Stromversorgung und warten Sie, bis es abgekühlt ist, bevor Sie es reinigen.

Gehäuse

- Reinigen Sie das Gehäuse mit einem weichen, leicht angefeuchteten Tuch. Verwenden Sie keine aggressiven Seifen, Sprays, Reinigungs- oder Scheuermittel, Wachs, Poliermittel oder chemische Lösungen.
- Befreien Sie die Lamellen des Luftausgangs vorsichtig mit Hilfe eines Staubsaugers von Staub und Schmutz. Achten Sie dabei darauf, keine Teile des Geräteinneren zu berühren bzw. zu beschädigen.

Wassertank

Leeren und reinigen Sie den Wassertank nach jedem Gebrauch, um Geruchsbildung vorzubeugen.

1. Drehen Sie die Wassertank-Sicherung so, dass der Stift senkrecht nach oben oder zur Seite zeigt.
2. Ziehen Sie den Wassertank ca. 10 cm aus dem Gehäuse heraus, so dass Sie Zugriff auf die Pumpe haben.

3. Drücken Sie den hinteren Sicherheitsstift der Pumpenhalterung nach Innen und ziehen Sie die Pumpe vorsichtig aus der Halterung heraus.



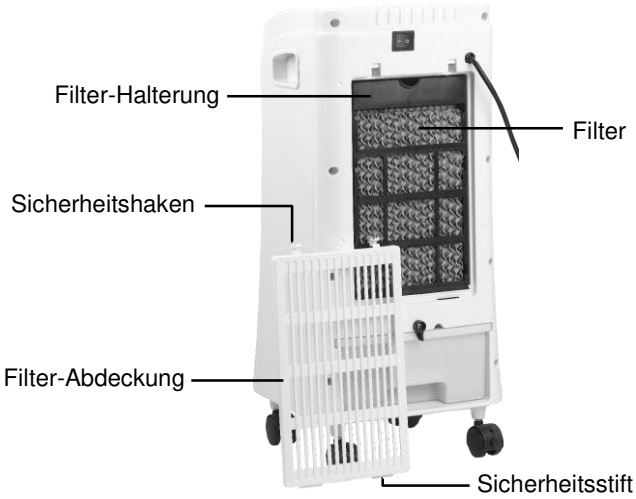



4. Nehmen Sie den Deckel ab und leeren Sie den Wassertank.
5. Reinigen Sie Wassertank und Deckel mit warmem, mildem Seifenwasser. Nehmen Sie gegebenenfalls eine weiche Bürste zu Hilfe.
6. Spülen Sie beide Teile mit sauberem Wasser ab.
7. Trocknen Sie die Teile gut ab. Sie dürfen erst wieder eingesetzt werden, wenn sie vollständig trocken sind.
8. Setzen Sie den Deckel wieder auf den Wassertank.
9. Schieben Sie den Wassertank ein kleines Stück in das Gehäuse.
10. Setzen Sie die Pumpe wieder passend in der Pumpenhalterung ein, so dass sie mit einem Klicken einrastet.
11. Schieben Sie den Wassertank vollständig in das Gehäuse.
12. Drehen Sie die Wassertank-Sicherung nach unten, so dass der Wassertank nicht aus dem Gehäuse rutschen kann.



Filter

Reinigen Sie den Filter alle 14 Tage.



1. Drücken Sie die Sicherheitshaken der Filter-Abdeckung nach unten und ziehen Sie die Filter-Abdeckung nach hinten ab.



2. Fassen Sie mit dem Finger in die Mulde der Filter-Halterung und kippen Sie die Halterung leicht nach hinten. Ziehen Sie sie dann heraus.



3. Reinigen Sie die Filter-Abdeckung in warmem Seifenwasser. Nehmen Sie gegebenenfalls eine weiche Bürste zu Hilfe. Spülen Sie die Abdeckung mit sauberem Wasser ab und lassen Sie sie vollständig trocknen.
4. Reinigen Sie den Filter mit sauberem Wasser. Nehmen Sie gegebenenfalls eine weiche Bürste zu Hilfe. Lassen Sie ihn anschließend vollständig trocknen.

ACHTUNG!

Setzen Sie die Teile erst wieder in Ihr Klimagerät ein, wenn Sie vollständig getrocknet sind.

5. Setzen Sie die Filter-Halterung wieder passend im Gehäuse ein. Die Mulde zeigt dabei nach oben und zur Rückseite des Klimageräts.
6. Setzen Sie die Filter-Abdeckung wieder passend in das Gehäuse ein. Drücken Sie sie anschießend Richtung Frontseite des Klimageräts, so dass die Sicherheitshaken hörbar einrasten.

Problemlösungen

Das Gerät funktioniert nicht.

- Überprüfen Sie Stromkabel und Stecker. Stellen Sie sicher, dass das Gerät mit Strom versorgt wird.
- Stellen Sie den Ein/Aus-Schalter auf der Geräterückseite auf die Position [**I**]. Die Betriebs-LED sollte nun blinken. Drücken Sie anschließend die ON/OFF-Taste.
- Sollte die Betriebs-LED trotz Stromversorgung und korrekter Position des Ein/Aus-Schalters nicht blinken, liegt ein technisches Problem vor. Kontaktieren Sie den Kundenservice.

Das Gerät lässt sich nicht ausschalten.

- Drücken Sie die ON/OFF-Taste, die Betriebs-LED blinkt. Das Klimagerät läuft nach dem Drücken der ON/OFF-Taste noch ein paar Minuten weiter, um abzukühlen. Warten Sie, bis keine Betriebsgeräusche mehr erzeugt werden. Stellen Sie dann den Ein/Aus-Schalter auf der Geräterückseite auf die Position [**0**]. Die Betriebs-LED erlischt. Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung.
- Sollte sich das Gerät durch Drücken der ON/OFF-Taste und der korrekten Position des Ein/Aus-Schalters nicht ausschalten lassen, ziehen Sie den Netzstecker. Es liegt ein technisches Problem vor. Das Gerät darf nicht mehr in Betrieb genommen werden. Kontaktieren Sie den Kundendienst.

Das Gerät erzeugt merkwürdige Geräusche.

- Die entnehmbaren Teile wurden nach der Reinigung nicht korrekt eingesetzt. Schalten Sie das Klimagerät aus und trennen Sie es von der Stromversorgung. Überprüfen und korrigieren Sie den Sitz der entnehmbaren Teile (Wasserpumpe, Wassertank, Wassertank-Deckel, Filter-Abdeckung, Filter-Halterung, Filter).
- Eine der Lamellen ist defekt. Kontaktieren Sie den Kundenservice.
- Es liegt ein technisches Problem vor. Kontaktieren Sie den Kundenservice.

Die Luft wird zu stark oder zu wenig befeuchtet.

- Der Filter wird von Staub oder Schmutz blockiert. Reinigen Sie den Filter (siehe **Reinigung ➔ Filter**).
- Es liegt ein technisches Problem vor. Kontaktieren Sie den Kundenservice.

Technische Daten

Stromversorgung		220-240 V AC, 50 Hz
Leistungsaufnahme		1.800 W
Fernbedienung		1 x Knopfzelle CR2025, 3 V
Heizleistung		900 W / 1.800 W
Kühl-Leistung		max. 50 W
Luftvolumen		650 m^3/h
Max. Luftgeschwindigkeit		5,4 m/s
Verdunstungsvolumen		240 ml/h
Betriebsmodi		4
Geschwindigkeits-Stufen		3
Heizstufen		2
Geeignete Raumgröße		bis 25 m^2
Wassertank-Volumen		4 l
Ionisator-Funktion		✓
Timer		0-7,5 Stunden
Oszillation	vertikal	60°
	horizontal	manuell einstellbar
Filter-Art		herausnehmbarer Wabenfilter
Rollen		4
Tragegriffe		2
Maße		28 x 61 x 29,5 cm
Gewicht		5,6 kg

Wärmeleistung			
Angabe	**Symbol**	**Wert**	**Einheit**
Nennwärmeleistung	Pnom	1,8	kW
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	Pmin	0,95	kW
Max. kontinuierliche Wärmeleistung	Pmax,c	1,7	kW

Hilfsstromverbrauch			
Angabe	**Symbol**	**Wert**	**Einheit**
bei Nennwärmeleistung	elmax	x,xxx	kW
bei Mindestwärmeleistung	elmin	x,xxx	kW
im Bereitschaftszustand	elSB	x,xxx	kW

Nur bei elektrischen Speicher-Einzelraumheizgeräten: Art der Regelung der Wärmezufuhr	
Angabe	**Einheit**
Manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit integriertem Thermostat	ja
Manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum- und/oder Außentemperatur	nein
Elektronische Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum- und/oder Außentemperatur	nein
Wärmeabgabe mit Gebläseunterstützung	ja

Art der Wärmeleistung/Raumtemperaturkontrolle (bitte eine Möglichkeit auswählen)	
Angabe	**Einheit**
Einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle	ja
Zwei oder mehr manuell einstellbare Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle	ja
Raumtemperaturkontrolle mit mechanischem Thermostat	nein
Mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle	nein
Elektronische Raumtemperaturkontrolle und Tageszeitregelung	nein
Elektronische Raumtemperaturkontrolle und Wochentagsregelung	nein

Sonstige Regelungsoptionen (Mehrfachnennungen möglich)	
Angabe	**Einheit**
Raumtemperaturkontrolle mit Präsenzerkennung	nein
Raumtemperaturkontrolle mit Erkennung offener Fenster	nein
mit Fernbedienungsoption	nein
mit adaptiver Regelung des Heizbeginns	nein
mit Betriebszeitbegrenzung	nein
mit Schwarzkugelsensor	nein

Kundenservice: 07631 / 360 – 350

Importiert von:

PEARL.GmbH | PEARL-Straße 1–3 | D-79426 Buggingen

© REV1 – 21.11.2018 – BS//MN

FR

LW-580
Rafraîchisseur d'air réversible 4 en 1

avec fonctions ventilation, chauffage, humidification et ionisation, jusqu'à 1800 W

Mode d'emploi



Cet appareil convient pour des pièces bien isolées ou pour un usage occasionnel uniquement.

SICHLER Haushaltsgeräte

NX-1405-675

Table des matières

Votre nouveau rafraîchisseur d'air réversible 4 en 1 3
Contenu 3

Consignes préalables 4
Consignes de sécurité générales 5
Consignes importantes pour la santé 7
Consignes de sécurité spécifiques 7
Consignes importantes pour le traitement des déchets 9
Déclaration de conformité 9

Description du produit 10
Rafraîchisseur d'air 10
Télécommande 12

Mise en marche 13
Montage des roulettes 13
Remplir le réservoir d'eau 14
Insertion de la pile bouton dans la télécommande 15

Utilisation 15
Allumer 15
Éteindre 15
Mode Ventilateur 16
Mode « sommeil » 16
Mode Rafraîchisseur d'air 17
Mode Chauffage 18
Fonction oscillation 19
Minuteur 21
Fonction ioniseur 22

Nettoyage 22
Boîtier 22
Réservoir d'eau 23
Filtre 24

Dépannage 26

Caractéristiques techniques 27

Votre nouveau rafraîchisseur d'air réversible 4 en 1

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions d'avoir choisi ce rafraîchisseur d'air réversible 4 en 1. Réchauffez rapidement votre pièce pendant les périodes froides, ou profitez d'une fraîcheur agréable en été. Poussière, virus, pollen, bactéries et même particules odorantes désagréables ne sont plus qu'un lointain souvenir grâce à la fonction activable d'ionisation.

Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

Contenu

- Rafraîchisseur d'air réversible 4 en 1 LW-580
- Télécommande
- 4 roulettes
- Filtre
- Mode d'emploi

Accessoire requis : (non fourni, disponible séparément sur https://www.pearl.fr)

- 1 pile bouton CR2025

Consignes préalables



AVERTISSEMENT : Afin d'éviter une surchauffe de l'appareil, ne le couvrez pas.

- Conservez le produit hors de la portée des enfants !
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger. N‘utilisez pas l‘appareil tant que la réparation n‘a pas été effectuée.
- Le produit ne doit pas être utilisé avec un sélecteur de programme, un programmateur, un autre système de commande à distance ou tout autre dispositif permettant d'allumer automatiquement le chauffage. Pour cause, il y a un risque d'incendie si l'appareil est couvert ou mal installé.
  Ne faites pas fonctionner l'appareil sans surveillance.
- Ne placez pas l'appareil directement sous une prise murale.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité directe d'une baignoire, d'une douche, d'un bassin ou d'une piscine.
- Attention : Certaines parties de l'appareil peuvent devenir très chaudes et causer des brûlures. Il est conseillé d'observer une attention particulière en présence d'enfants ou d'autres personnes nécessitant une protection.
- Ne placez pas l'appareil à proximité de rideaux ou de tout autre matériau inflammable. Risque d'incendie !
- AVERTISSEMENT : Cet appareil n'est pas équipé d'un dispositif permettant de réguler la température de la pièce. L'appareil ne doit

pas être utilisé dans de petites pièces habitées par des personnes incapables de quitter la pièce par leurs propres moyens, à moins qu'une surveillance continue ne soit assurée.
- Débranchez la fiche de l'appareil de l'alimentation électrique avant de le nettoyer ou de l'entretenir.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le service après-vente central du fabricant ou par des personnes de qualification similaire. De mauvaises réparations peuvent entraîner un risque pour l'utilisateur.

Consignes de sécurité générales

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez précieusement ce mode d'emploi afin de pouvoir le consulter en cas de besoin. Le cas échéant, transmettez-le à l'utilisateur suivant.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Respectez les consignes de sécurité lors de l'utilisation.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité.
  Attention, risque de blessure !
- Toute modification ou réparation de l'appareil ou de ses accessoires doit être effectuée exclusivement par le fabricant ou par un spécialiste dûment autorisé.
- Veillez à ce que la prise de courant à laquelle est branché l'appareil soit toujours facilement accessible pour que l'appareil puisse être rapidement débranché en cas d'urgence.
- N'ouvrez pas le produit vous-même. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Ne saisissez jamais la fiche d'alimentation avec des mains mouillées. N'utilisez pas l'appareil en extérieur ou dans des pièces avec une humidité élevée.
- Lorsque vous débranchez la fiche de la prise murale, tirez toujours directement sur le connecteur. Ne tirez jamais sur le câble, il pourrait être endommagé. Ne transportez jamais l'appareil en le tenant par le câble.
- Vérifiez le bon état de l'appareil avant chaque utilisation. Si l'appareil, le câble ou le connecteur présente des dommages visibles, l'appareil ne doit pas être utilisé. N'utilisez pas l'appareil s'il est tombé ou s'il présente un dysfonctionnement.
- Veillez à ne pas plier, écraser, pincer le câble d'alimentation, ni à l'exposer à des sources de chaleur ou des objets pointus ou tranchants. Évitez de laisser l'appareil devenir un obstacle sur lequel quelqu'un risquerait de trébucher.

- Si possible, n'utilisez pas de câble de rallonge. Si cela s'avère inévitable, veillez à n'utiliser que des câbles de rallonge simples (pas de multiprise), correspondant aux normes de sécurité en vigueur, protégés contre les projections d'eau et conçus avec des caractéristiques appropriées à l'appareil.
- Avant de le brancher à l'alimentation, assurez-vous que l'indication de tension électrique inscrite sur l'appareil correspond bien à celle délivrée par votre prise murale. Utilisez uniquement des prises murales reliées à la terre.
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Toute autre utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Débranchez la fiche d'alimentation après chaque utilisation, en cas de dysfonctionnement pendant le fonctionnement, avant le remplissage du réservoir d'eau, avant de déplacer l'appareil, avant chaque opération de maintenance et avant chaque nettoyage.
- Cet appareil est conçu pour un usage domestique ou similaire uniquement. Cet appareil ne convient pas pour un usage industriel.
- Cet appareil est conçu pour une utilisation en intérieur uniquement.
- Veillez à ce que l'appareil soit placé de façon stable lors de l'utilisation et que le câble ne constitue pas un obstacle sur lequel on pourrait trébucher.
- N'utilisez jamais l'appareil s'il présente un dysfonctionnement, s'il a été plongé dans l'eau, s'il est tombé ou a été endommagé d'une autre manière.
- Le fabricant n'est pas responsable en cas de mauvaise utilisation due au non-respect du mode d'emploi.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance pendant l'utilisation.
- Ne placez aucun matériau inflammable dans ou sur l'appareil (carton, plastique, papier).
- Déroulez complètement le câble antenne avant utilisation. Ne glissez pas le câble sous un tapis, et ne le couvrez pas.
  Après utilisation, ne le serrez pas trop en le roulant.
- N'exposez pas l'appareil au rayonnement direct du soleil.
- Après que l'appareil a été rempli d'eau, ne le bougez pas ni ne l'inclinez. Si de l'eau s'est toutefois infiltrée à l'intérieur de l'appareil, débranchez immédiatement le cordon d'alimentation. Essayez d'enlever autant d'eau que possible. Laissez ensuite sécher l'appareil pendant au moins 24 heures.
- L'appareil peut fonctionner dans un environnement à une température comprise entre 0 °C et 40 °C.
  En cas de températures très froides, videz l'eau restante de l'appareil afin qu'elle ne gèle pas.
- Lors du remplissage du réservoir d'eau, veillez à ce que le niveau d'eau ne dépasse pas le marquage MAX et ne se situe pas en-dessous du marquage MIN.
- N'utilisez pas la fonction humidification dans de petites pièces fermées.
- Si l'appareil n'a pas été en fonctionnement pendant un long moment, ou avant de le ranger ou de le déplacer, retirez et séchez le réservoir d'eau.
- Si vous devez déplacer ou soulever l'appareil, utilisez les poignées situées sur les côtés. Ne le prenez pas en l'entourant avec les bras ni ne l'attrapez par la grille de ventilation.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.

- Sous réserve de modification et d'erreur !

Consignes importantes pour la santé



ATTENTION !

- ***Demandez l'avis de votre médecin en cas d'antécédents médicaux.***
- ***L'appareil contient un ioniseur pouvant produire de faibles quantités d'ozone (O_3).***
- ***Si vous souffrez de troubles pulmonaires / cardiaques, d'asthme, d'affections des voies respiratoires, ou si vous présentez une sensibilité particulière à l'ozone, consultez un médecin avant toute utilisation de l'appareil afin de vous assurer que vous pouvez l'utiliser en toute sécurité.***

Consignes de sécurité spécifiques

- Ne manipulez jamais l'appareil avec des mains mouillées.
- Ce purificateur d'air ne doit pas être utilisé dans des pièces à température et humidité élevées (p. ex. salle de bains).
- Ne placez pas l'appareil à proximité d'une baignoire, d'une douche, d'un lavabo ou autres réceptacles contenant de l'eau.
- Le purificateur d'air ne doit pas être utilisé comme appareil de ventilation ou d'absorption de l'air.
- N'insérez pas d'objet en métal dans les ouvertures d'entrée ou de sortie d'air, car cela pourrait conduire à un choc électrique.
- Gardez la grille d'aération et les ouvertures de la soufflerie toujours libres. Respectez une distance suffisante avec les autres objets.
- Ne couvrez pas l'appareil en cours de fonctionnement.
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est allumé.
- N'effectuez pas vous-même de travaux de maintenance sur l'appareil. L'appareil ne contient aucune pièce devant être entretenue par l'utilisateur, à l'exception du filtre, qui doit être nettoyé.
- L'ouverture ou le retrait de l'habillage entourant l'appareil vous expose à une tension électrique dangereuse.
  Même la désactivation de l'alimentation électrique n'exclut pas la possibilité d'un choc électrique.
- Le rafraîchisseur d'air convient uniquement pour la climatisation de petites pièces ou de pièces de taille moyenne.
- N'utilisez pas l'appareil dans la salle de bain.
- Pour éviter tout risque de choc électrique, ne vaporisez et ne versez jamais d'eau sur l'appareil.
- Aérez régulièrement la pièce dans laquelle l'appareil est utilisé, en particulier si un brûleur à gaz est également utilisé dans cette pièce. Le non-respect de cette consigne de sécurité peut conduire à un manque d'oxygène dans la pièce (qui n'est pas dû à l'appareil lui-même).
- N'utilisez pas l'appareil pour le stockage d'aliments, d'instruments de précision, de plantes, d'animaux ou d'objets d'arts : cela pourrait les endommager.

- Ne débranchez jamais le cordon d'alimentation de la prise secteur lorsque l'appareil est en cours de fonctionnement.
- Ne touchez aucun bouton avec des mains mouillées. Risque de choc électrique !
- Ne vous exposez pas directement à l'air froid et ne laissez pas la pièce trop se refroidir. Cela pourrait entraîner des risques d'indisposition ou de maladie.
- N'exposez pas de plantes ou d'animaux directement à l'air froid. Les animaux et les plantes peuvent souffrir du courant d'air froid.
- Ne bloquez jamais les grilles d'aspiration et d'évacuation de l'air.
- Ne mettez jamais vos doigts ou d'objets dans les grilles d'aspiration et d'évacuation de l'air.
- Lorsque vous retirez le filtre à air, ne touchez aucun élément métallique à l'intérieur de l'appareil.
  Vous pourriez vous blesser.
- N'utilisez pas l'appareil dans une pièce où des gaz inflammables pourraient être émis. Le gaz échappé peut s'accumuler et causer une explosion.
- Débranchez la fiche d'alimentation si vous ne comptez pas utiliser pas l'appareil pendant une période prolongée.
- Maintenez l'appareil à distance de tout téléviseur ou appareil radio, afin d'éviter des perturbations électromagnétiques.
- Placez toujours l'appareil transportable sur une surface plane et stable.
- L'appareil doit toujours rester en position verticale, lors du stockage comme lors de son utilisation.
- Coupez l'alimentation électrique de l'appareil avant de le nettoyer, afin d'éviter tout risque de choc électrique.
- Nettoyez l'appareil à l'aide d'un chiffon doux et sec. Afin d'éviter tout risque de choc électrique, n'essayez jamais de nettoyer l'appareil avec de l'eau.
- N'utilisez jamais de nettoyant ménager abrasif ou corrosif. Les solvants peuvent rapidement endommager des éléments de l'appareil.
- N'utilisez pas de produit nettoyant inflammable. Cela peut engendrer des flammes et des déformations sur le boîtier.

Consignes importantes pour le traitement des déchets

Cet appareil électronique ne doit PAS être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité. Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.



Déclaration de conformité

La société PEARL.GmbH déclare ce produit NX-1405 conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2009/125/CE, établissant un cadre pour la fixation d'exigences en matière d'écoconception applicables aux produits liés à l'énergie, 2011/65/UE, relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, 2014/30/UE, concernant la compatibilité électromagnétique, et 2014/35/UE, concernant la mise à disposition sur le marché du matériel électrique destiné à être employé dans certaines limites de tension.

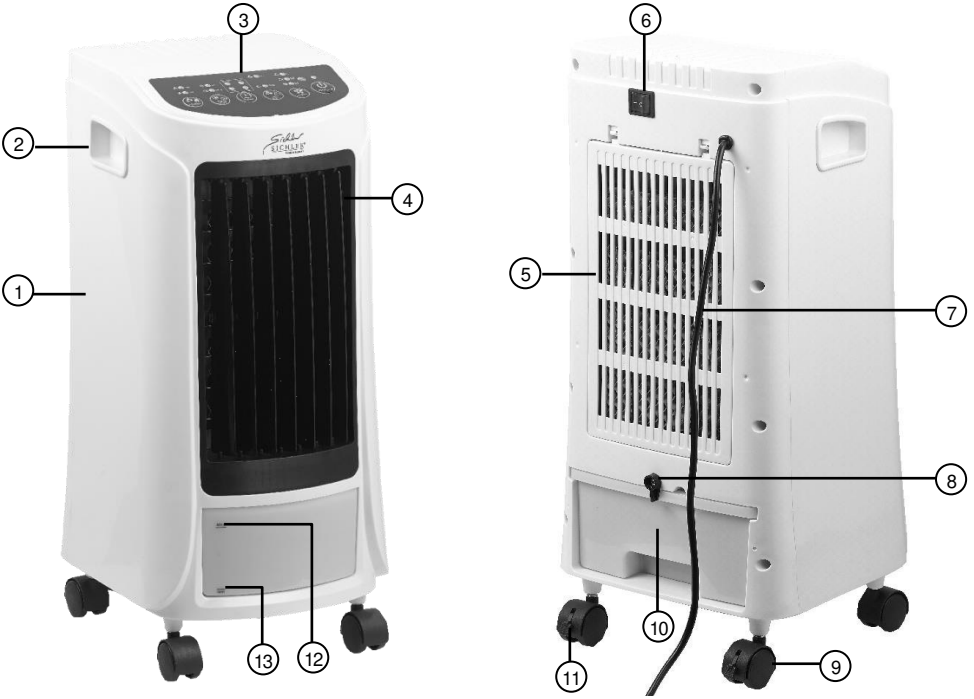
Service Qualité
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

La déclaration de conformité complète du produit est disponible en téléchargement à l'adresse https://www.pearl.fr/support/notices ou sur simple demande par courriel à qualite@pearl.fr. Dans la zone de recherche, saisissez la référence du produit : NX-1405.

CE

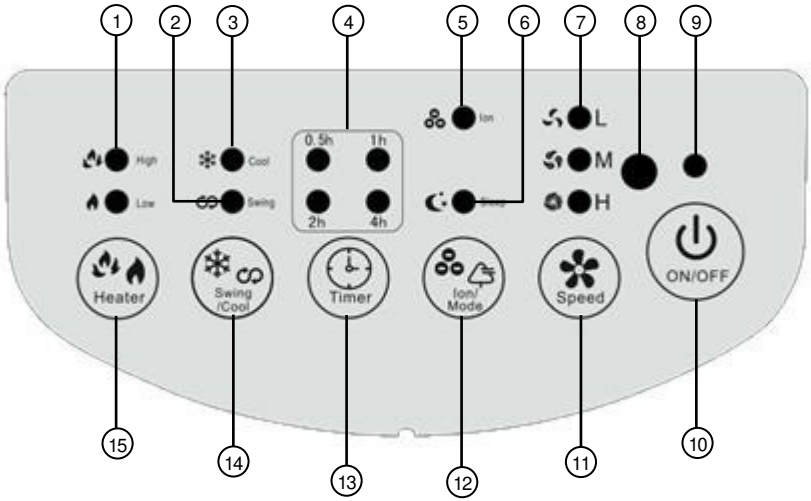
Description du produit

Rafraîchisseur d'air réversible



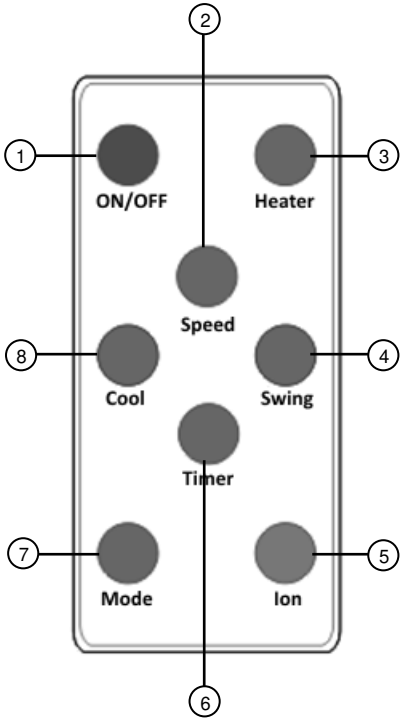
1. Boîtier
2. Poignée
3. Panneau de commande
4. Sortie d'air
5. Cache du filtre
6. Interrupteur marche/arrêt
7. Câble d'alimentation
8. Dispositif de fermeture du réservoir d'eau
9. Roulettes
10. Réservoir d'eau
11. Freins
12. Marquage MAX
13. Marquage MIN

Panneau de commande



1. LED du niveau de chauffe
2. LED d'oscillation
3. LED du mode Rafraîchisseur d'air
4. LED du minuteur
5. LED de l'ioniseur
6. LED du mode « sommeil »
7. LED du niveau de vitesse
8. Récepteur infrarouge
9. LED de fonctionnement
10. Bouton marche/arrêt
11. Touche Speed (niveau de vitesse)
12. Touche Ion/Mode (ioniseur)
13. Touche Timer (minuteur)
14. Touche Swing/Cool (mode Rafraîchisseur d'air/Oscillation)
15. Touche Heater (niveau de chauffe)

Télécommande



1. Touche ON/OFF (marche/arrêt)
2. Touche Speed (niveau de vitesse)
3. Touche Heater (niveau de chauffe)
4. Touche Swing (oscillation)
5. Touche Ion (ioniseur)
6. Touche Timer (minuteur)
7. Touche Mode (mode « sommeil »)
8. Touche Cool (mode Rafraîchisseur d'air)

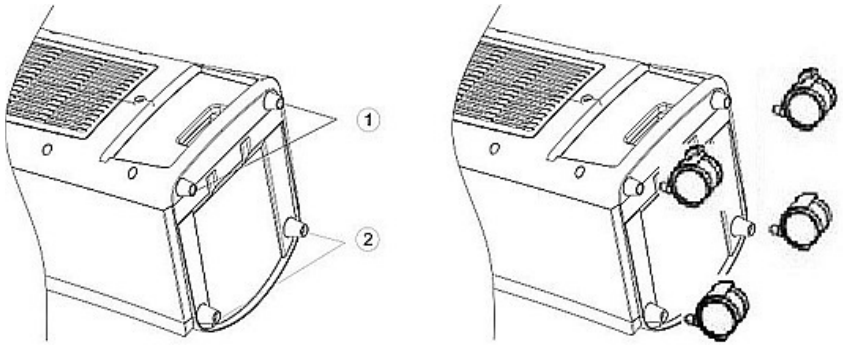
Mise en marche

Le rafraîchisseur d'air convient uniquement pour la climatisation de petites pièces ou de pièces de taille moyenne.

Montage des roulettes

NOTE :
Vous pouvez utiliser le rafraîchisseur d'air réversible avec ou sans roulettes.

1. Sortez précautionneusement votre rafraîchisseur d'air du carton et retirez tous les éléments d'emballage.
2. Saisissez les poignées du rafraîchisseur d'air et placez-le sur une surface plane, ferme et douce, l'avant de l'appareil vers l'avant.
3. Placez les deux roulettes sans freins sur les pieds de l'avant de l'appareil et les deux roulettes avec des freins sur les pieds de l'arrière de l'appareil. Veillez à ce que les roulettes s'insèrent bien dans les pieds. Cela nécessite de forcer un peu.



4. Saisissez les poignées du rafraîchisseur d'air et replacez-le en position verticale, sur ses roulettes.
5. Saisissez les poignées du rafraîchisseur d'air et faites-le rouler jusqu'à l'endroit désiré. Fixez ensuite les roulettes arrières en appuyant à l'arrière des freins.

NOTE :

Lors du choix du lieu d'installation de l'appareil, soyez attentif aux points suivants :

- *Votre rafraîchisseur d'air doit être placé en position verticale, sur une surface plane et stable.*
- *Votre rafraîchisseur d'air ne doit pas être exposé à un rayonnement solaire direct.*
- *Maintenez une distance suffisante dans toutes les directions.*
- *Le câble doit pouvoir atteindre une prise adaptée.*
- *Le rafraîchisseur d'air ne doit pas être utilisé dans des pièces à température et humidité élevées (par ex. salle de bain).*

● *Le rafraîchisseur d'air convient uniquement pour la climatisation de petites pièces ou de pièces de taille moyenne.*
● *N'exposez aucune plante ou animal directement au courant d'air froid. Les animaux et les plantes peuvent souffrir du courant d'air froid.*

Remplir le réservoir d'eau

NOTE :
Pour utiliser la fonction rafraîchisseur d'air, le réservoir d'eau doit être suffisamment rempli !

1. Faites tourner le dispositif de fermeture du réservoir d'eau, de sorte que la baguette soit à la verticale et pointant vers le haut, ou sur le côté.



2. Sortez le réservoir d'eau du boîtier d'environ 10 cm.

ATTENTION !

Ne sortez pas le réservoir d'eau complètement pour le remplir, cela endommagerait les raccords de tuyaux !

3. Remplissez le réservoir avec de l'eau froide et propre. Veillez à ce que le niveau d'eau ne dépasse pas le marquage MAX et ne se situe pas en-dessous du marquage MIN.



Insertion de la pile bouton dans la télécommande

1. Ouvrez le compartiment à pile situé sous la télécommande en poussant la partie indiquée sur le schéma vers l'intérieur, et en tirant en même temps vers l'extérieur.



2. Sortez le compartiment à piles.
3. Insérez une nouvelle pile bouton CR2025 (non fournie). Le pôle "plus" de la pile bouton doit être dirigé vers le haut.
4. Replacez le compartiment à pile dans la télécommande en le poussant jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

Utilisation

Allumer

1. Branchez la fiche d'alimentation secteur de votre rafraîchisseur d'air à une prise murale adaptée.
2. Placez l'interrupteur marche/arrêt au dos de votre rafraîchisseur d'air sur la position [**I**].

3. Un signal sonore retentit, l'interrupteur marche/arrêt s'allume et la LED de fonctionnement clignote. Votre rafraîchisseur d'air est maintenant en mode Veille.

4. Allumez votre rafraîchisseur d'air en appuyant sur la touche marche/arrêt du panneau de commande ou sur le bouton ON/OFF de la télécommande.



5. Votre rafraîchisseur d'air s'allume et reprend le mode sélectionné lors de la dernière utilisation. La LED de fonctionnement et les LED du mode correspondant s'allument.

Éteindre

1. Appuyez sur les touches ON/OFF du panneau de commande ou de la télécommande. La LED de fonctionnement clignote, les autres LED s'éteignent.



NOTE :

Le rafraîchisseur d'air continue de fonctionner pendant quelques minutes après pression de la touche ON/OFF.

2. Attendez que le rafraîchisseur d'air ne produise plus aucun bruit de fonctionnement. Placez l'interrupteur marche/arrêt au dos de votre rafraîchisseur d'air sur la position [**0**]. Le voyant LED de fonctionnement et l'interrupteur marche/arrêt s'éteignent.
3. Débranchez votre rafraîchisseur d'air de la prise de courant.

Mode Ventilateur

NOTE :

L'eau remplie dans le réservoir humidifie l'air lorsque vous utilisez le mode Ventilateur.

1. Appuyez sur les touches marche/arrêt du panneau de commandes ou sur la touche ON/OFF de la télécommande. Votre rafraîchisseur d'air s'allume et reprend le mode sélectionné lors de la dernière utilisation. La LED de fonctionnement et les LED du mode correspondant s'allument.
2. Choisissez le niveau de vitesse en appuyant sur la touche Speed du panneau de commandes ou de la télécommande. Chaque pression sur la touche permet de changer de niveau de vitesse et allume la LED correspondante.



L	M	H
faible	moyen	élevé

Mode « sommeil »

1. Appuyez sur les touches marche/arrêt du panneau de commandes ou sur la touche ON/OFF de la télécommande. Votre rafraîchisseur d'air s'allume et reprend le mode sélectionné lors de la dernière utilisation. La LED de fonctionnement et les LED du mode correspondant s'allument.
2. Appuyez deux fois sur la touche Ion/Mode du panneau de commande ou une fois sur la touche Mode de la télécommande.



3. Choisissez le niveau de vitesse en appuyant sur la touche Speed du panneau de commandes ou de la télécommande. Chaque pression sur la touche permet de changer de niveau de vitesse et allume la LED correspondante.



4. En fonction du niveau de vitesse sélectionné, le ventilateur fonctionne une heure au niveau élevé et/ou moyen, puis fonctionne au niveau le plus bas jusqu'à ce que vous l'éteigniez.

Niveau de vitesse	Déroulement
H	1h à vitesse élevée 1h à vitesse moyenne vitesse faible jusqu'à extinction manuelle
M	1h à vitesse moyenne vitesse faible jusqu'à extinction manuelle
L	vitesse faible jusqu'à extinction manuelle

NOTE :
Vous pouvez utiliser le mode « sommeil » en association avec le minuteur réglé sur 3 ou 4 heures.

Mode Rafraîchisseur d'air

NOTE :
Pour utiliser la fonction rafraîchisseur d'air, le réservoir d'eau doit être suffisamment rempli !

1. Appuyez sur les touches marche/arrêt du panneau de commandes ou sur la touche ON/OFF de la télécommande. Votre rafraîchisseur d'air s'allume et reprend le mode sélectionné lors de la dernière utilisation. La LED de fonctionnement et les LED des modes correspondants s'allument.



2. Appuyez sur la touche Swing/Cool du panneau de commande ou sur la touche Cool de la télécommande. La LED Cool s'allume.



NOTE :

Pour une plus grande efficacité, placez des accumulateurs de froid dans le réservoir d'eau.
Gardez à l'esprit que les accumulateurs feront monter le niveau de l'eau et que celui-ci pourrait dépasser le marquage MAX. Il est donc préférable de placer les accumulateurs de froid dans le réservoir avant de le remplir d'eau froide.

Mode Chauffage

1. Appuyez sur les touches marche/arrêt du panneau de commande ou sur la touche ON/OFF de la télécommande. Votre rafraîchisseur d'air s'allume et reprend le mode sélectionné lors de la dernière utilisation. La LED de fonctionnement et les LED des modes correspondants s'allument.



2. Appuyez sur la touche Heater du panneau de commande ou de la télécommande. La LED correspondant au niveau de chauffe s'allume :



3. Réglez le niveau de chauffe souhaité en appuyant sur la touche Heater. Chaque pression sur la touche vous permet de passer au niveau de chauffe suivant : niveau de chauffe 1 – niveau de chauffe 2 – éteint. La LED correspondante s'allume :

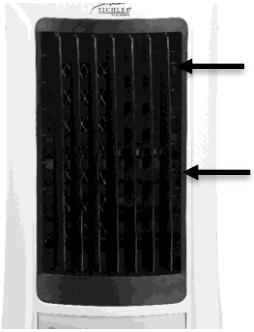
Low	High
Niveau de chauffe 1	Niveau de chauffe 2

Fonction oscillation

Lorsque cette fonction est activée, les lamelles de la sortie d'air s'orientent vers la droite puis vers la gauche et diffusent l'air dans la direction correspondante. Cette fonction peut être activée pour chaque mode de fonctionnement de l'appareil.

NOTE :

Vous pouvez changer manuellement la position des lamelles horizontales en déplaçant les baguettes situées sur la droite vers le haut ou vers le bas.



- **En mode Ventilateur**
  Appuyez deux fois sur la touche Swing/Cool du panneau de commande ou une fois sur la touche Swing de la télécommande pour activer l'oscillation.
  La LED Swing s'allume :



  Répétez cette action pour arrêter l'oscillation. Les lamelles de la sortie d'air restent dans la position dans laquelle elles se trouvaient en dernier.



- **En mode Rafraîchisseur d'air**
  Appuyez deux fois sur la touche Swing/Cool du panneau de commande ou une fois sur la touche Swing de la télécommande pour activer l'oscillation.
  La LED Swing s'allume :



Répétez cette action pour arrêter l'oscillation. Les lamelles de la sortie d'air restent dans la position dans laquelle elles se trouvaient en dernier.



- **En mode Chauffage**
  Appuyez deux fois sur la touche Swing/Cool du panneau de commande ou une fois sur la touche Swing de la télécommande pour activer l'oscillation. La LED Swing s'allume :



Répétez cette action pour arrêter l'oscillation. Les lamelles de la sortie d'air restent dans la position dans laquelle elles se trouvaient en dernier.



Minuteur

Choisissez le délai au bout duquel le rafraîchisseur d'air passe automatiquement en mode Veille. En fonctionnement, appuyez sur la touche Timer sur le panneau de commande ou sur la télécommande.



Chaque pression augmente la durée de 30 minutes. Les LED correspondantes du minuteur s'allument.

LED du minuteur allumées	Durée
0,5h	30 minutes
1h	1 heure
0,5h & 1h	90 minutes
2h	2 heures
0,5h & 2h	150 minutes
1h & 2h	3 heures
0,5h & 1h & 2h	210 minutes
4h	4 heures
0,5 h & 4 h	270 minutes
1h & 4h	5 h
0,5h & 1h & 4h	330 minutes
2h & 4h	6 heures
0,5h & 2h & 4h	390 minutes
1h & 2h & 4h	7 heures
0,5h & 1h & 2h & 4h	450 minutes
---	désactivé

NOTE :

Lorsque l'extinction du rafraîchisseur d'air s'effectue grâce au minuteur, celui-ci se réactivera lors du prochain allumage (sortie du mode Veille). Ce n'est pas le cas lorsque le rafraîchisseur d'air a été éteint via l'interrupteur marche/arrêt.

Fonction ioniseur

Lorsque cette fonction est activée, l'air de votre rafraîchisseur d'air est ionisé. Cette fonction peut être activée pour chaque mode de fonctionnement de l'appareil. L'air ionisé permet de se débarrasser de la poussière, des virus, du pollen, des bactéries et des particules odorantes désagréables.

ATTENTION !

- ***Demandez l'avis de votre médecin en cas d'antécédents médicaux.***
- ***L'appareil contient un ioniseur pouvant produire de faibles quantités d'ozone (O_3) .***

- ***Si vous souffrez de troubles pulmonaires / cardiaques, d'asthme, d'affections des voies respiratoires, ou si vous présentez une sensibilité particulière à l'ozone, consultez un médecin avant toute utilisation de l'appareil afin de vous assurer que vous pouvez l'utiliser en toute sécurité.***

Allumez ou désactivez cette fonction en appuyant sur la touche Ion/Mode du panneau de commandes ou sur la touche Ion de la télécommande.



La LED de l'ioniseur est allumée (activé) ou éteinte (désactivé) en fonction de votre choix.

Nettoyage

ATTENTION !

Éteignez le rafraîchisseur d'air, débranchez-le de l'alimentation électrique et attendez qu'il ait refroidi avant de le nettoyer.

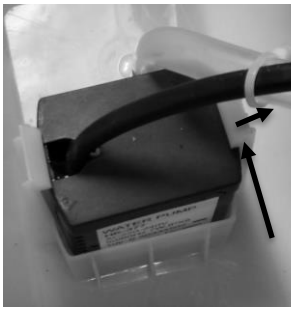
Boîtier

- Pour nettoyer le boîtier, utilisez un chiffon doux et légèrement humide. N'utilisez jamais de savons agressifs, de sprays, de produits nettoyants ou abrasifs, de cire, de produits de polissage ou de solutions chimiques.
- Nettoyez avec soin la poussière et la saleté sur les lamelles de la sortie d'air à l'aide d'un aspirateur. Ce faisant, faites attention à ne pas toucher ou endommager des éléments à l'intérieur de l'appareil.

Réservoir d'eau

Videz et nettoyez le réservoir d'eau après chaque utilisation afin d'éviter le développement d'odeurs.

1. Faites tourner le dispositif de fermeture du réservoir d'eau, de sorte que la baguette soit à la verticale et pointant vers le haut, ou sur le côté.
2. Sortez le réservoir d'eau du boîtier d'environ 10 cm, de sorte que vous ayez accès à la pompe.
3. Appuyez sur la goupille de sécurité située à l'arrière de la pompe (vers l'intérieur) et sortez la pompe de son support avec précaution.





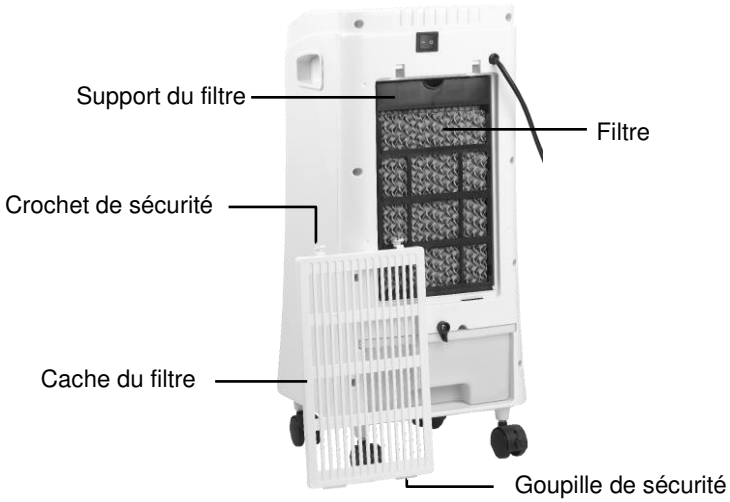


4. Retirez le couvercle et videz le réservoir d'eau.
5. Nettoyez le réservoir d'eau et le couvercle avec de l'eau chaude et savonneuse. Si besoin, utilisez une brosse douce.
6. Rincez les deux éléments à l'eau claire.
7. Séchez-les ensuite soigneusement. Remettez-les en place uniquement quand ils sont parfaitement secs.
8. Replacez le couvercle sur le réservoir d'eau.
9. Poussez légèrement le réservoir d'eau dans le boîtier.
10. Insérez la pompe dans le support jusqu'au clic afin qu'elle s'enclenche bien.
11. Poussez complètement le réservoir d'eau dans le boîtier.
12. Faites tourner le dispositif de fermeture du réservoir d'eau vers le bas pour que celui-ci ne glisse pas du boîtier.



Filtre

Nettoyez le filtre tous les 14 jours.



1. Pressez les crochets de sécurité du cache du filtre vers le bas, et tirez celui-ci vers l'arrière.



2. Glissez votre doigt dans l'encoche du support du filtre et inclinez-le légèrement vers l'arrière. Retirez-le ensuite complètement.



3. Nettoyez le cache du filtre dans l'eau chaude savonneuse. Si besoin, utilisez une brosse douce. Rincez-le ensuite à l'eau claire et laissez-le sécher complètement.
4. Nettoyez le filtre avec de l'eau propre. Si besoin, utilisez une brosse douce. Laissez-le ensuite complètement sécher.

ATTENTION !

Ne replacez les différents éléments dans votre rafraîchisseur d'air que lorsqu'ils sont parfaitement secs.

5. Remettez le support du filtre en place dans le boîtier. L'encoche doit se trouver en haut et à l'arrière du rafraîchisseur d'air.
6. Replacez le cache du filtre dans le boîtier. Appuyez ensuite dessus en direction de la partie avant du rafraîchisseur d'air pour que vous entendiez bien les crochets de sécurité s'enclencher.

Dépannage

L'appareil ne fonctionne pas.

- Vérifiez le câble d'alimentation et le connecteur. Assurez-vous que l'appareil est relié à l'alimentation électrique.
- Placez l'interrupteur marche/arrêt situé à l'arrière de l'appareil sur la position [**I**]. La LED de fonctionnement devrait à présent clignoter.
  Appuyez ensuite sur la touche ON/OFF.
- Si malgré le branchement adéquat à l'alimentation électrique et la position correcte de l'interrupteur marche/arrêt, la LED de fonctionnement ne clignote pas, il s'agit là d'un problème technique.
  Contactez le service après-vente.

L'appareil ne s'éteint pas.

- Appuyez sur la touche ON/OFF, la LED de fonctionnement clignote. Le rafraîchisseur d'air continue de fonctionner pendant quelques minutes après pression de la touche ON/OFF pour se refroidir. Attendez que le rafraîchisseur d'air ne produise plus aucun bruit de fonctionnement. Placez ensuite l'interrupteur marche/arrêt sur la position [**0**].
  La LED de fonctionnement s'éteint.
  Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique.
- Si malgré la pression de la touche ON/OFF et la position correcte de l'interrupteur marche/arrêt, l'appareil ne s'éteint pas, retirez la fiche d'alimentation secteur. Il y a un problème technique. L'appareil ne doit pas être rallumé.
  Contactez le service après-vente.

L'appareil produit des sons inhabituels.

- Les éléments amovibles n'ont pas été replacés correctement après nettoyage. Éteignez le rafraîchisseur d'air et débranchez-le de l'alimentation électrique. Vérifiez et rectifiez la position des éléments amovibles (pompe à eau, réservoir d'eau, couvercle du réservoir d'eau, cache du filtre, support du filtre, filtre).
- Une des lamelles est défectueuse. Contactez le service après-vente.
- Il y a un problème technique. Contactez le service après-vente.

L'air est trop ou pas assez humidifié.

- Le filtre est bloqué par de la poussière et de la saleté. Nettoyez le filtre (voir **Nettoyage du → filtre**).
- Il y a un problème technique. Contactez le service après-vente.

Caractéristiques techniques

Alimentation		220 – 240 V AC, 50 Hz
Puissance absorbée		1800 W
Télécommande		1 pile bouton CR2025, 3 V
Puissance de chauffe		900 W / 1800 W
Puissance de rafraîchissement		50 W max.
Volume d'air		650 m^3/h
Vitesse de l'air max.		5,4 m/s
Volume de vaporisation		240 ml/h
Modes de fonctionnement		4
Niveaux de vitesse		3
Niveaux de chauffe		2
Taille de la pièce adaptée		jusqu'à 25 m^2
Volume du réservoir d'eau		4 L
Fonction ioniseur		✓
Minuteur		0-7,5 heures
Oscillation	verticale	60°
	horizontale	réglable manuellement
Type de filtre		filtre alvéolaire amovible
Roulettes		4
Poignées de transport		2
Dimensions		28 x 61 x 29,5 cm
Poids		5,6 kg

Puissance thermique			
Caractéristique	**Symbole**	**Valeur**	**Unité**
Puissance thermique nominale	Pnom	1,8	kW
Puissance thermique minimale (indicative)	Pmin	0,95	kW
Puissance thermique continue max.	Pmax,c	1,7	kW

Consommation auxiliaire			
Caractéristique	**Symbole**	**Valeur**	**Unité**
À la puissance thermique nominale	elmax	x,xxx	kW
À la puissance thermique minimale	elmin	x,xxx	kW
En mode Veille	elSB	x,xxx	kW

Type d'apport de chaleur, pour les dispositifs de chauffage décentralisés électriques à accumulation uniquement	
Caractéristique	**Unité**
Contrôle thermique manuel de la charge avec thermostat intégré	oui
Contrôle thermique manuel de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure	non
Réglage électronique de l'apport de chaleur avec indication de la température de la pièce et / ou extérieure	non
Puissance thermique régulable par ventilateur	oui

Type de contrôle de la puissance thermique/de la température de la pièce (sélectionner un seul type)	
Caractéristique	**Unité**
Contrôle de la puissance thermique à un palier, pas de contrôle de la température de la pièce	oui
Contrôle à deux ou plusieurs paliers manuels, pas de contrôle de la température de la pièce	oui
Contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique	non
contrôle électronique de la température de la pièce	non
Contrôle de la température de la pièce électronique et réglage de l'heure	non
Contrôle de la température de la pièce électronique et réglage du jour de la semaine	non

Autres options de contrôle (sélectionner une ou plusieurs options)	
Caractéristique	**Unité**
Contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de présence	non
Contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de fenêtre ouverte	non
Option contrôle à distance	non
Contrôle adaptatif de l'activation	non
Limitation de la durée d'activation	non
Capteur à globe noir	non

Service commercial PEARL France : 0033 (0) 3 88 58 02 02

Importé par :

PEARL.GmbH | PEARL-Straße 1–3 | D-79426 Buggingen

© REV1 – 21.11.2018 – BS//MN